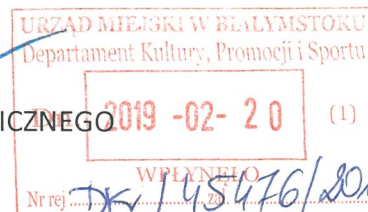


p. l. Brzeziński
20.02.2019

KPSI
20.02.2019



UPROSZCZONA OFERTA REALIZACJI ZADANIA PUBLICZNEGO

POUCZENIE co do sposobu wypełniania oferty:

Ofertę należy wypełnić wyłącznie w białych pustych polach, zgodnie z instrukcjami umieszczonymi przy poszczególnych polach oraz w przypisach.

Zaznaczenie gwiazdką, np.: „pobieranie*/niepobieranie*” oznacza, że należy skreślić niewłaściwą odpowiedź, pozostawiając prawidłową. Przykład: „~~pobieranie*~~/niepobieranie*”.

I. Podstawowe informacje o złożonej ofercie

1. Organ administracji publicznej, do którego adresowana jest oferta	Prezydent Miasta Białegostoku			
2. Tryb, w którym złożono ofertę	Art. 19a ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie			
3. Rodzaj zadania publicznego ¹⁾	Zadanie w zakresie kultury, sztuki, ochrony dóbr kultury i dziedzictwa narodowego (art. 4 pkt 16 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie)			
4. Tytuł zadania publicznego	Publikacja albumowa – 250 lat Sióstr Szarytek w Białymstoku			
5. Termin realizacji zadania publicznego ²⁾	Data rozpoczęcia	01.07.2019 r.	Data zakończenia	27.09.2019 r.

II. Dane oferenta (-ów)

1. Nazwa oferenta (-ów), forma prawna, numer Krajowego Rejestru Sądowego lub innej ewidencji, adres siedziby oraz adres do korespondencji (jeżeli jest inny od adresu siedziby)	
Nazwa oferenta: Archidiecezja Białostocka	
Forma prawna: Archidiecezja Białostocka posiada status kościelnej osoby prawnej na podstawie Zaświadczenia Ministra Administracji i Cyfryzacji (DWRMNI E-6132-37/2014/HR). Osobowość prawną Archidiecezji ustalono na podstawie dowodu, o którym mowa w art. 13 ust. 5 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. o stosunku Państwa do Kościoła Katolickiego w Rzeczypospolitej Polskiej (Dz.U.z2013r.,poz.1169).	
Adres: Archidiecezja Białostocka ul. Kościelna 1 15-087 Białystok	
2. Inne dodatkowe dane kontaktowe, w tym dane osób upoważnionych do składania wyjaśnień dotyczących oferty (np. numer telefonu, adres poczty elektronicznej, numer faksu, adres strony internetowej)	Dane kontaktowe: Ks. Tomasz Powichrowski, Ekonom Archidiecezji Białostockiej Adres email: ekonom@archibial.pl, Tel. 501 737 374; Numer faksu: 85 665 24 31 Dane osoby upoważnionej do składania wyjaśnień: Katarzyna Kakowska-Maksimowicz, Adres email: cwk@archibial.pl, tel. 606 622 837.

III. Zakres rzeczowy zadania publicznego

¹⁾ Rodzaj zadania zawiera się w zakresie zadań określonych w art. 4 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie.

²⁾ Termin realizacji zadania nie może być dłuższy niż 90 dni.

1. Opis zadania publicznego proponowanego do realizacji wraz ze wskazaniem, w szczególności celu, miejsca jego realizacji, grup odbiorców zadania oraz przewidywanego do wykorzystania wkładu osobowego lub rzeczowego

Zadanie publiczne obejmuje przygotowanie i realizację publikacji albumowej dokumentującej i opisującej 250 lat działalności w Białymstoku Zgromadzenia Sióstr Miłosierdzia św. Wincentego a Paulo (zwanymi Siostrami Szarytkami), która to działalność ściśle wpisana jest w historię Białegostoku. Publikacja albumowa wydana zostanie w nakładzie 700 sztuk, będzie zawierała teksty, zdjęcia i dokumenty dotyczące działalności Sióstr Szarytek na terenie Białegostoku na tle najważniejszych wydarzeń historycznych. Przygotowana zostanie w formacie około 165x235 mm, obejmowała będzie około 100 stron, wydrukowana zostanie na papierze kredowym, gramatura około 130 g/m², w twardej oprawie. Publikacja przygotowana zostanie w związku z 250. rocznicą przybycia pierwszych sióstr do Białegostoku, zostanie przekazana Mieszkańcom Białegostoku oraz gościom przybyłym na uroczyste obchody tej rocznicy.

Od samego początku białostockiej historii Zgromadzenia Sióstr Miłosierdzia św. Wincentego a Paulo ich działalność ściśle wpisana jest w historię Białegostoku. Siostry Szarytki sprowadził do miasta hetman Jan Klemens Branicki w 1769 r. Podstawą podjęcia posługi w białostockich dobrach hetmana był akt fundacyjny domu dla pięciu sióstr i szpitala dla 12 ubogich, który został spisany 26 września 1768 r. w Tykocinie. Całe dzieło zostało powierzone opiece św. Marcina, stąd tytuł „Dom św. Marcina”. W 1792 r. fundacja ta została zatwierdzona przez Sejm Rzeczypospolitej.

Historia Domu św. Marcina związana jest nierozdzielnie z dziejami Miasta. Dotyczy to przede wszystkim posługi Sióstr Szarytek, która zgodnie z charyzmatem Zgromadzenia ukierunkowana była na najbardziej potrzebujących mieszkańców Białegostoku. W akcie fundacyjnym hetman Branicki wyraźnie wskazał ten właśnie motyw, którym kierował się on sam, gdy zapraszał siostry do Białegostoku: "dla dozoru i usługi chorych mieszkańców". Zgodnie z wolą fundatora, siostry, zabezpieczone od strony materialnej, oddały się prowadzeniu szpitala i apteki i opiece nad chorymi, którzy pozostawali w domach.

Dom św. Marcina, usytuowany przy ul. Zamkowej, jednej z głównych ulic ówczesnego Białegostoku, wyróżniał się nie tylko architektonicznym pięknem, ale przede wszystkim pracą sióstr, które z wielkim oddaniem służyły chorym i ubogim. Ta charyzmatyczna służba najbardziej potrzebującym sprawiała, że zakład prowadzony przez Panny Miłosierdzia cieszył się wielkim szacunkiem wśród miejscowej społeczności, tak że po śmierci hetmana wielu prywatnych darczyńców hojnie wspierało dzieło prowadzone przez siostry.

Posługa sióstr skierowana była nie tylko do ubogich. Po przybyciu do Białegostoku siostry założyły w domu św. Marcina szkołę dla dziewcząt z ubogich rodzin. Uczono w niej czytania i rachowania, a oprócz tego tzw. robótek kobiecych.

Podczas insurekcji kościuszkowskiej szpital sióstr był otwarty dla rannych powstańców i na innych potrzebujących. W tym niełatwym okresie dziejów Polski nie zabrakło nigdy troskliwej opieki czy miejsca w szpitalu, choćby wszystkie łóżka były zajęte i brakowało środków materialnych na utrzymanie. W roku 1794 żołnierze zdziesiątkowani po rozbiciu wojsk polskich i wracający przez Białystok do swych rodzinnych domów na Litwę u sióstr znaleźli pomoc medyczną, pożywienie i odzież, a także zaopatrzenie na dalszą drogę.

Podobnie było podczas wojen napoleońskich i powstań narodowych. Wiązało się to z represjami i ofiarami, które musiał ponosić Dom i posługujące w nim Siostry Szarytki. Kiedy w 1842 r. władze carskie włączyły obwód białostocki do guberni grodzieńskiej szpital został najpierw obrabowany, a następnie zamknięty. Wznowienie działalności nastąpiło dopiero w 1861 r., ale trwało to bardzo krótko. W ramach represji po powstaniu styczniowym, Szarytki w 1864 r. zostały wydalone do Królestwa Kongresowego, a placówka przekazana w zarząd Towarzystwa Dobroczynności.

Taki stan trwał aż do odzyskania niepodległości. Społeczeństwo Białegostoku pamiętało o ofiarnej posłudze sióstr i w 1920 r. wystąpiło z petycją do magistratu miasta, aby sprowadzić ponownie Siostry Szarytki. Odpowiedź władz miejskich była pozytywna. 26 marca 1923 r. dokonano prawnego przejęcia całego mienia od Towarzystwa Dobroczynności i kilka dni później siostry objęły zabraną im nieruchomość. Na nowo podjęły posługę

zgodnie ze swoim charyzmatem, otwierając ochronkę dla 60 dziewcząt oraz pensjonat dla 25 ubogich kobiet. Cały kompleks razem z prywatną kaplicą, po gruntownym remoncie, został poświęcony 11 listopada 1933 r. Dom św. Marcina obejmował wówczas Zakład Opiekuńczo-Wychowawczy dla 120 dziewcząt i zakładowe przedszkole dla ok. 60 dzieci.

Czas II wojny światowej nie przerwał ofiarnej pracy siostr na rzecz społeczności Białegostoku. Była ona możliwa dzięki pomocy zwyczajnych ludzi, którzy kochali i bardzo szanowali siostry za ich pełną oddania pracę. W uroczystość Wszystkich Świętych 1939 r. siostry i pensjonariuszki zostały wypędzone przemocą z zakładu, ale dzięki protestom całego społeczeństwa powróciły. By bronić siostr zgromadzili się nie tylko Polacy, ale także Żydzi, prawosławni i ewangelicy. Choć w 1940 r. siostry musiały opuścić dom, pozostawiając dzieci pod opieką sowieckich wychowawców, to już pod okupacją niemiecką, siostry ponownie zajęły się opieką nad sierotami, tym razem w Supraślu. Tu pod ich opiekę trafiały dzieci z różnych sierocińców i zagubione w czasie zawieruchy wojennej, także narodowości rosyjskiej. Chlubną kartą heroicznej posługi siostr było ratowanie dzieci żydowskich z getta, co zostało odnotowane przez Instytut Yad Vashem. Siostry ukrywały także dorosłe osoby narodowości żydowskiej. Wspierały też podziemie niepodległościowe, głównie poprzez dostarczanie żywności do lasu.

Przed wycofaniem się z Białegostoku w lipcu 1944 r. Niemcy spalili Dom św. Marcina, ale ruiny i zgliszcza nie przeraziły siostr. Przy pomocy kapłanów i wiernych z parafii farnej rozpoczęła się odbudowa domu. Równoległe z odbudową siostry prowadziły działalność dydaktyczną. W jednym niewielkim pokoju zorganizowały zaczątek szkolnictwa średniego dla siedmiu dziewczynek z tajnego nauczania w Supraślu.

Inauguracja Domu św. Marcina odbyła się 1 października 1947 r. Rok później powołano oficjalnie do istnienia instytucję wychowawczą pod nazwą Dom Młodzieży św. Marcina. Ale radość siostr nie trwała długo. W dniu 26 sierpnia 1954 r. władze komunistyczne odebrały Dom Młodzieży. Pomimo licznych protestów, władze komunistyczne umieściły w nim Państwowy Dom Dziecka.

Siostram pozostawiono dwa pokoje oraz pozwolono zamieszkać w tzw. „Drewniaczku” – drewnianym domku w podwórku. Wierne swojemu powołaniu siostry nadal pracowały z dziećmi i młodzieżą jako katechetki, pomagały w kurii i przy parafii oraz opiekowały się osobami biednymi i potrzebującymi pomocy.

Taki stan trwał do 1984 r., kiedy to władze Białegostoku zwróciły Zgromadzeniu zdewastowany budynek. W porozumieniu z kurią archidiecezjalną i parafią farną rozpoczęto gruntowne remonty, co pozwoliło siostram wprowadzić się do odnowionych pomieszczeń jesienią 1990 r. W 1991 r. władze oświatowe umieściły Dom św. Marcina na liście szkół niepublicznych. Powstało Niepubliczne Przedszkole Nr 2, które już z górną 25 lat prowadzi swoją działalność i pomaga w jak najlepszym wychowaniu kolejnych pokoleń białostoczan.

Zgromadzenie Sióstr Miłosierdzia św. Wincentego a Paulo jest najstarszym zgromadzeniem zakonnym, działającym w Białymstoku. W tym roku mija 250 lat od przybycia pierwszych siostr do Białegostoku. Działalność siostr zgodnie z charyzmatem Zgromadzenia ukierunkowana jest na niesienie pomocy potrzebującym. Swoją posługę pełniły z tak wielkim oddaniem, że społeczeństwo białostockie darzyło je wielkim szacunkiem i okazywało wdzięczność i pomoc. Także dziś wielu mieszkańców naszego Miasta, od najstarszych do najmłodszych, różnej narodowości i wyznania, wiele zawdzięcza odważnej żarliwej pracy siostr podczas ostatniej wojny, w trudnych czasach powojennych, a także ich obecnej posłudze. Ta posługa wpisywała się wyraźnie w tragiczne dzieje Polski naznaczone zaborami, niewolą i wojnami. Siostry spieszyły z pomocą wszystkim potrzebującym, chorym, głodnym, opuszczonym, rannym żołnierzom i sierotom. W czasie pokoju wychowywały też i kształciły młode pokolenia białostoczan. Znakiem ich obecności jest pięknie odrestaurowany Dom św. Marcina przy Rynku Kościuszki 5, ale przede wszystkim niejednen białostocki życiorys.

Publikacja albumowa ma na celu pokazanie tego pięknego i ważnego dla historii Białegostoku dziedzictwa i wkładu, jaki wniosło Zgromadzenie Sióstr Miłosierdzia w życie Białegostoku, a przede wszystkim pokazanie posługi siostr świadzonej z miłości do Boga i bliźniego na rzecz najbardziej potrzebujących mieszkańców Miasta, działalności religijno-wychowawczej oraz na rzecz Ojczyzny. Omówienia uzupełnione zostaną o ważne dokumenty

oraz fotografie, zachowane przede wszystkim w archiwach kościelnych.

Głównym celem realizacji zadania publicznego jest udokumentowanie i popularyzacja historii Białegostoku, ukazanej poprzez działalność w Białymstoku Zgromadzenia Sióstr Miłosierdzia św. Wincentego a Paulo.

Cele realizacji zadania:

- podniesienie poziomu dostępności informacji o historii Białegostoku ukazanej przez pryzmat 250-letniej działalności w Białymstoku Zgromadzenia Sióstr Miłosierdzia św. Wincentego a Paulo,
- podniesienie poziomu wiedzy Mieszkańców Białegostoku o swoim Mieście,
- podniesienie poziomu świadomości Mieszkańców Białegostoku o dorobku kulturalnym Miasta i jego spuściźnie historycznej,
- dbałość o poszanowanie, zachowywanie i rozpowszechnianie dorobku kulturowego i historycznego Miasta.

Miejscem realizacji zadania publicznego będzie Miasto Białystok – tu powstaną materiały do publikacji, przygotowane zostaną materiały graficzne, tu publikacja będzie składana i przygotowywana do druku. Publikacja przekazana zostanie zarówno Mieszkańcom Miasta, jak również gościom przybyłym do Białegostoku w związku z obchodami 250. rocznicy przybycia pierwszych Sióstr Szarytek do Białegostoku, w listopadzie 2019 r.

Odbiorcami zadania publicznego będą wszystkie osoby, do których dotrze publikacja albumowa. Będą to Mieszkańcy Białegostoku zainteresowani historią swojego Miasta, oraz ci, których interesują białostockiej losy Sióstr Szarytek. Odbiorcami zadania będą również osoby spoza Białegostoku, w tym goście, którzy odwiedzą Białystok w związku z obchodami 250. rocznicy przybycia pierwszych Sióstr Szarytek do Białegostoku (w tym zakresie publikacja będzie miała charakter narzędzia promującego Białystok i informującego o jego spuściźnie historycznej).

W zakresie wkładu osobowego opracowana zostanie cała zawartość merytoryczna publikacji albumowej. Zarówno w zakresie przygotowania tekstów jak również zdjęć, dokumentów i innych materiałów graficznych, które zostaną umieszczone w publikacji. W ramach realizacji zadania Archidiecezja Białostocka udostępni biuro oraz niezbędny sprzęt biurowy do koordynowania podejmowanych w ramach zadania działań. Do dyspozycji Koordynatora zadania, księgowej, jak również innych osób wykonujących działania w ramach niniejszego zadania pozostaną komputery z oprogramowaniem umożliwiającym profesjonalne wykonywanie zaplanowanych w ramach zadania działań, faks, drukarka, telefon oraz niezbędne materiały biurowe.

2. Zakładane rezultaty realizacji zadania publicznego

Realizacja zadania przyczyni się do osiągnięcia następujących trwałych rezultatów, niemożliwych inaczej do osiągnięcia:

- zebranie materiałów źródłowych i przygotowanie w formie tekstów do publikacji materiałów dotyczących 250-letniej działalności w Białymstoku Zgromadzenia Sióstr Miłosierdzia św. Wincentego a Paulo,
- stworzenie nowego narzędzia umożliwiającego zdobywanie i pogłębianie informacji o historii Białegostoku – publikacji albumowej, opisującej i ilustrującej 250-letnią działalność w Białymstoku Sióstr Szarytek - publikacja albumowa wydana zostanie w nakładzie 700 sztuk, zawierała będzie teksty, zdjęcia i dokumenty dotyczące działalności Sióstr Szarytek na terenie Białegostoku na tle najważniejszych wydarzeń historycznych, przygotowana zostanie w formacie około 165x235 mm, obejmowała będzie około 100 stron, wydrukowana zostanie na papierze kredowym, gramatura około 130 g/m², w twardej oprawie.

Rezultaty realizacji niniejszego zadania będą trwałe i jednoznacznie wpłyną na osiągnięcie założonych celów realizacji zadania.

IV. Szacunkowa kalkulacja kosztów realizacji zadania publicznego (w przypadku większej liczby kosztów istnieje możliwość dodania kolejnych wierszy)

Lp.	Rodzaj kosztu	Koszt całkowity (zł)	do poniesienia z wnioskowanej dotacji ³⁾ (zł)	do poniesienia ze środków finansowych własnych, środków pochodzących z innych źródeł, wkładu osobowego lub rzeczowego ⁴⁾ (zł)
1.	Przygotowanie zawartości merytorycznej (tekstów) do publikacji albumowej	2 300,00	0,00	2 300,00
2.	Przygotowanie zawartości graficznej (zdjęcia i inne grafiki) do publikacji albumowej	1 200,00	0,00	1 200,00
3.	Opracowanie koncepcji graficznej, skład i przygotowanie publikacji do druku	1 800,00	1 800,00	0,00
4.	Korekta treści publikacji	1 364,00	1 364,00	0,00
5.	Druk publikacji (700 sztuk)	6 836,00	6 836,00	0,00
Koszty ogółem:		13 500,00	10 000,00	3 500,00

Oświadczam(-y), że:

- 1) proponowane zadanie publiczne będzie realizowane wyłącznie w zakresie działalności pożytku publicznego oferenta;
- 2) w ramach składanej oferty przewidujemy pobieranie*/niepobieranie* świadczeń pieniężnych od adresatów zadania;
- 3) wszystkie podane w ofercie oraz załącznikach informacje są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym;
- 4) oferent*/oferenci* składający niniejszą ofertę nie zalega (-ją)*/zalega (-ją)* z opłacaniem należności z tytułu zobowiązań podatkowych;
- 5) oferent*/oferenci* składający niniejszą ofertę nie zalega (-ją)*/zalega (-ją)* z opłacaniem należności z tytułu składek na ubezpieczenia społeczne.

Ks. dr Tomasz Powichrowski

Ks. T. Powichrowski

Ekonom Archidiecezji

Białostockiej

(podpis osoby upoważnionej
lub podpisy osób upoważnionych
do składania oświadczeń woli w imieniu
oferenta)

ARCHIDIECEZJA BIAŁOSTOCKA
KURIA METROPOLITALNA
BIAŁOSTOCKA
ul. Kościelna 1, 15-087 Białystok
NIP 5422124052, REG. 040018138

2019 -02- 19

Data

Załącznik:

W przypadku gdy oferent nie jest zarejestrowany w Krajowym Rejestrze Sądowym – potwierdzona za zgodność z oryginałem kopia aktualnego wyciągu z innego rejestru lub ewidencji.

³⁾ Wartość kosztów ogółem do poniesienia z dotacji nie może przekroczyć 10 000 zł.

⁴⁾ W przypadku wsparcia realizacji zadania publicznego.